



# AESCHER LEU

Mitteilungsblatt  
der Gemeinde Aesch LU

August 2024

[www.aesch-lu.ch](http://www.aesch-lu.ch)

## **Inhalt**

Gemeinderat und Verwaltung  
Informationen  
Veranstaltungskalender  
Kirchen  
Vereine  
Gratulationen

## **Mitteilungen aus dem Gemeindehaus Aesch**

Aescher Leu 8/2024

Der Aescher Leu digital unter: [www.aesch-lu.ch](http://www.aesch-lu.ch)

Redaktion:

Gemeindeverwaltung Aesch  
Kreuzplatz 1  
6287 Aesch  
Tel. 041 917 13 46  
[gemeinde@aescht-lu.ch](mailto:gemeinde@aescht-lu.ch)

Redaktionsschluss für die Ausgabe September 2024:  
**Freitag, 16. August 2024**

Liebe Aescherinnen und Aescher

Mit dem Anmarsch des sonnigen Wetters zeigt sich der Sommer 2024 doch noch von einer anderen Seite. Das nasse Wetter im Frühling hat enorme Auswirkungen auf die Qualität und die Erträge der Ernten in der Landwirtschaft. So konnte mancher Brotweizen nur noch als Futterweizen oder musste gar der Verbrennung zugeführt werden, da er zu hohe Werte an Mykotoxin aufwies. Auch das Obst, die Früchte sowie die Weintrauben sind einem sehr hohen Druck an Pilz ausgesetzt. So ist wärmeres und vor allem trockeneres Wetter sehr zur Freude aller Willkommen.

Am 12. August 2024 findet um 19.30 Uhr die ausserordentliche Gemeindeversammlung über die Revision der Ortsplanung statt. Die Einladung dazu finden sie in dieser Ausgabe Seite 9. Die Botschaft wurde bereits in alle Haushaltungen versendet. Weiter können die Unterlagen auf der Gemeindeganzlei oder via link auf der Homepage der Gemeinde Aesch gesichtet werden. In der Auflagefrist gingen mehrere Einsprachen ein. Die Erläuterungen am Verhandlungstisch hat die meisten dazu bewogen, ihre Einsprache zurückzuziehen. Über die nicht gütlich erledigte Einsprache entscheidet der Stimmbürger. Nach der Versammlung lädt der Gemeinderat alle zu einem Apéro ein.

Mit dem Erreichen seines 65. Altersjahres im Juli darf unser Gemeindeschreiber, Hanspeter Schmid, an seine verdiente Pension denken. Als Gemeindeschreiber 2 wird er die Verwaltung noch bis Ende Oktober 2024 in einem Kleinpensum unterstützen. Zu seiner Nachfolge begrüsse ich als Gemeindeschreiberin von Aesch Aurelia Troxler. Sie wird am 12. August ihre Stelle antreten. Ich wünsche Aurelia einen erfolgreichen Einstieg als Gemeindeschreiberin, viel Freude und eine gute Zusammenarbeit mit dem Team und dem Gemeinderat.

Christian Budmiger, Gemeindepräsident



# Gemeinderat und Verwaltung

---

## Einwohnerkontrolle

Wir heissen folgende Personen in unserer Gemeinde herzlich willkommen:

- Schwann Esther, Kirchgasse 21
- Lang Manuel und Stefanie mit Noemi und Jonah, Kreuzmatt 1
- Wojcik Wiktoria, Erlenweg 3
- Bütler Rebecca, Ausserbirg 4
- Winiger Delia, Birkenweg 2
- Anderau Luca, Birkenweg 2
- Villiger Jan, Rebacker 1
- Lukaszewska Natalia, Honeriweid 2
- Stadelmann Bruno, Alemannenweg 2
- Santoro Marco, Gigennagelstrasse 3
- Lochmatter Jan und Sabrina mit Malea, Lädergasse 26
- Tunaj Heron und Violeta, Hauptstrasse 16
- Krasniqi Besmir, Schongauerstrasse 10
- Vermot Martina, Grossacherstrasse 4
- Hilber Laura, Lädergasse 4
- Kaliki Agnesa, Hauptstrasse 16
- Schubiger Nico, Lädergasse 36
- Boss Burim, Vorderdorf 5
- Bruder Nils, Lädergasse 22

Es sind 24 Personen weggezogen.

Gegenwärtige Einwohnerzahl: 1466

## **Bauwesen**

Es sind folgende Baugesuche eingegangen:

von der Korporation Aesch, für den Leitungsbau Fernwärme (Erweiterung Netz) Grundstücke Nr. 99, 101, 105, 106, 961, 996, 1049 und 1071, Vorderdorf

von Böni-Hasler Andrea, Widen, für Dach- und Fassadensanierung Ferienhaus, Erweiterung Sitzplatzüberdachung, Grundstück Nr. 710, Seematt 2

von Stadelmann & Stutz AG, Fahrwangen, für Anpassung Strassenverlauf aufgrund 30-er Zone (Anpassung Anordnung Parkplätze), Grundstück Nr. 1011, Vogelsang, und Neubau von Gartenhaus, Grundstück Nr. 1065, Alemannenweg 1

von Graf Mario und Céline, Aesch, für Anbau Geräteraum und Umgebungsarbeiten, Grundstück Nr. 88, Lädergasse 9

Es wurden folgende Baubewilligungen erteilt:

an Höltschi Tobias, Aesch, für Projektänderung: Umplatzierung bewilligte Remise, Maschinenhalle, Bewässerungstank, Einbau von Hofladen und Verarbeitungsraum, Grundstück Nr. 217, Zollhaus 1

an Rüttimann Myrtha, Minusio, für Befestigung Umschlagplatz (bereits erstellt), Grundstücke Nr. 453 und 456, Mosenstrasse

an Rüttimann Myrtha, Minusio, für Zweckänderung Vermietung, Umnutzung von Gebäude ausserhalb der Bauzone (ehemalige Tabakscheune), Grundstücke Nr. 453 und 456, Mosenstrasse

an Keller Galvanik AG, Aesch, für Neubau Umschlagplatz und Gewerbebau, Grundstück Nr. 165, Tellimatt 4

an Graf Mario und Céline, Aesch, für Umbau Einfamilienhaus, neue Luft-/Wasser-Wärmepumpe, Photovoltaikanlage, Abbruch Schopf, Grundstück Nr. 88, Lädergasse 9

an ELMORA Rosen – Heilpflanzen – Events GmbH, Aesch, für Energetische Sanierung Einfamilienhaus, Grundstück Nr. 1076, Rosenweg 1

an ELMORA Rosen – Heilpflanzen – Events GmbH, Aesch und GIS Immobilien AG, Aesch, für Einfriedung zwischen den Parzellen Nr. 443 und 1075 und Terrainaufschüttung, Rosenweg

an ELMORA Rosen – Heilpflanzen – Events GmbH, Aesch für den Umbau, Umnutzung und Erschliessung des bestehenden Gebäudes, Grundstück Nr. 443 und 1076, Rosenweg

## **Handänderungen**

Grundstück	8142, Schongauerstrasse 10
Veräusserer	Riesen Bernhard und Ursula, Aesch
Erwerber	TRAPHACON AG, Aesch

Grundstück	8333, Hauptstrasse 7
Veräusserer	Seiler Immobilien AG, Aesch
Erwerber	Wilhelm Alois und Bertha, Aesch

Grundstück	793, Mosenstrasse 19
Veräusserer	Roos Julius Erben, Aesch
Erwerber	Keller Ueli, Keller Peter und Keller Willi, Aesch

Grundstück	297, Lädergasse 33
Veräusserer	Mettler René und Gerda, Geuensee
Erwerber	Oehen Jan und Oehen Nick, Aesch

Grundstück 8250, 50015, 50016, Fahrwangenstr. 3  
Veräusserer Graf-Schnyder Mario und Céline, Aesch  
Erwerber Albert Stefan und Cornelia, Buchrain

Grundstück 8337, Hauptstrasse 7  
Veräusserer Seiler Immobilien AG, Aesch  
Erwerber Seiler-Beyli Katharina, Aesch

Grundstück 8332, Hauptstrasse 7  
Veräusserer Seiler Immobilien AG, Aesch  
Erwerber Melliger Remo und Mühlebach Cindy,  
Meisterschwanden

## **Betreibungsamt Kreis Hitzkirch**

Auf den 01. September 2024 fusionieren die Gemeinden Aesch, Ermensee, Hitzkirch und Schongau ihre bisherigen Betreibungsämter zum neuen Betreibungsamt Kreis Hitzkirch.

Die neue Anschrift ab 01. September 2024 lautet:

### **Betreibungsamt Kreis Hitzkirch**

Luzernerstrasse 8  
Postfach 307  
6285 Hitzkirch  
041 562 70 88

[info@betreibungsamt-kreis-hitzkirch.ch](mailto:info@betreibungsamt-kreis-hitzkirch.ch)

**IBAN CH14 0900 0000 6002 2124 7**

Beide Betreibungsämter (Betreibungskreis Aesch und Betreibungsamt Hitzkirch) bleiben für die Fusionsarbeiten am Freitag, 30. August 2024 und Montag, 01. September 2024 geschlossen. Ab 02. September 2024 befinden sich die Büroräumlichkeiten in der Gemeindeverwaltung Hitzkirch, Luzernerstrasse 8, 6285 Hitzkirch (Termine nach Voranmeldung).

## Gemeindeschreiberwechsel per Mitte August 2024

Geschätzte Aescherinnen und Aescher

Im Juli durfte ich meinen 65. Geburtstag feiern und gehe somit demnächst in Pension. In einem Kleinpensum bleibe ich noch bis Ende Oktober 2024 für Sonderaufgaben angestellt.



Mitte August wird meine Nachfolgerin Frau Aurelia Troxler Gemeindeschreiberin von Aesch. Ich wünsche ihr bei der interessanten Aufgabe viel Freude. An dieser Stelle danke ich dem Mitarbeiterteam von Verwaltung und Werkdienst sowie dem Gemeinderat für die gute Zusammenarbeit während den letzten neun Jahren herzlich.

Hanspeter Schmid

Liebe Aescherinnen und Aescher



Am 12. August 2024 werde ich die Stelle als Gemeindeschreiberin von Aesch antreten. Wohnhaft bin ich in Gunzwil und vor kurzem durfte ich mein Fähigkeitszeugnis als Gemeindeschreiberin entgegennehmen.

Ich freue mich auf eine gute Zusammenarbeit mit dem Gemeinderat und dem Verwaltungsteam. Hanspeter wünsche ich einen erfolgreichen Abschluss und alles Gute für die wohlverdiente Pension.

Bis bald in Aesch! :)

Aurelia Troxler



**E I N L A D U N G**  
**zur ausserordentlichen**  
**GEMEINDEVERSAMMLUNG**  
**Montag, 12. August 2024, 19.30 Uhr,**  
**im Singsaal des Schulhauses**

**Traktanden**

- 1. Revision Ortsplanung mit Zonenplan, Bau- und Zonenreglement und Teilzonenplan Gewässerraum innerhalb der Bauzone**
  - 1.1 Erläuterungen zur Ortsplanungsrevision
  - 1.2 Detailberatung Bau- und Zonenreglement
  - 1.3 Detailberatung Zonenplan
  - 1.4 Detailberatung Teilzonenplan Gewässerraum innerhalb der Bauzone
  - 1.5 Beschluss über die nicht gütlich erledigte Einsprache
  - 1.6 Schlussabstimmung
- 2. Teilzonenplan Gewässerraum ausserhalb der Bauzone**
  - 2.1 Erläuterungen zu den Gewässerräumen ausserhalb der Bauzone
  - 2.2 Detailberatung Teilzonenplan Gewässerraum ausserhalb der Bauzone
  - 2.3 Schlussabstimmung Teilzonenplan Gewässerraum ausserhalb der Bauzone

Stimmberechtigt sind Schweizerinnen und Schweizer, die das 18. Altersjahr zurückgelegt haben, nicht wegen dauernder Urteilsunfähigkeit unter umfassender Beistandschaft stehen oder durch eine vorsorgebeauftragte Person vertreten werden und spätestens seit dem 07. August 2024 in der Gemeinde gesetzlich geregelten Wohnsitz haben.

Die Unterlagen zur Revision der Ortsplanung liegen während zwei Wochen vor dem Versammlungstag auf der Gemeindegkanzlei zur Einsichtnahme auf und sind auf der Website [www.aesch-lu.ch](http://www.aesch-lu.ch) aufgeschaltet.

**GEMEINDERAT AESCH**

## **Eingeschränkte Services im Bereich Steuern wegen IT-Systemumstellung vom 9. - 25. August 2024**

Aufgrund einer verwaltungsinternen IT-Systemumstellung, bei der Dienststelle Steuern des Kantons Luzern und den Luzerner Steuerämtern sind Serviceleistungen vom 9. August 2024 bis und mit 25. August 2024 eingeschränkt, insbesondere:

- Während der Umstellung können Auskünfte auf Basis des Systemstands vom 9. August 2024 erteilt werden,
- Online können keine Fristerstreckungen erfasst werden. Bestehende Fristen werden automatisch um diesen Zeitraum verlängert,
- es finden keine Rechnungs- und Mahnläufe statt,
- Akontorechnungen können nicht angepasst und Veranlagungen bzw. Schlussrechnungen nicht erstellt werden,
- Einzahlungsscheine können nicht gedruckt werden,
- Zahlungsabkommen können keine erfasst und gedruckt werden,
- Umbuchungen innerhalb der Steuerjahre können keine vorgenommen werden,
- Betreibungen können keine gelöscht werden,
- Rückzahlungen von Steuerguthaben können keine vorgenommen werden.

Ab dem 26. August 2024 stehen wieder sämtliche Serviceleistungen zur Verfügung. Wir danken für Ihr Verständnis.

### **Öffnungszeiten der Verwaltung in den Sommerferien**

Die Gemeindeverwaltung ist von **Montag, 08. Juli bis Freitag, 9. August 2024** jeweils nur am Vormittag geöffnet. Am Nachmittag bleibt die Verwaltung geschlossen. Auf telefonische Voranmeldung sind wir gerne auch am Nachmittag für Sie da.

# Informationen

## Verkehrsbehinderungen infolge Bauarbeiten an der Kirchgasse

Im Auftrag der CKW werden demnächst in der Kirchgasse eine neue Rohranlage sowie neue Schächte und Flächenabdeckungen erstellt. Die Arbeiten erfolgen voraussichtlich ab dem 19. August 2024 und dauern ca. vier Wochen. Während den Bauarbeiten ist mit Einschränkungen des Anwohnerverkehrs zu rechnen. Die Behinderungen werden so gering wie möglich gehalten. Wir danken für Ihr Verständnis.

Projektleiter: CKW; Sascha Emmenegger / 041 249 56 24

Bauleitung: Egli Hanspeter / 079 562 99 66

Bauunternehmung: Egli Tiefbau AG, 6166 Hasle

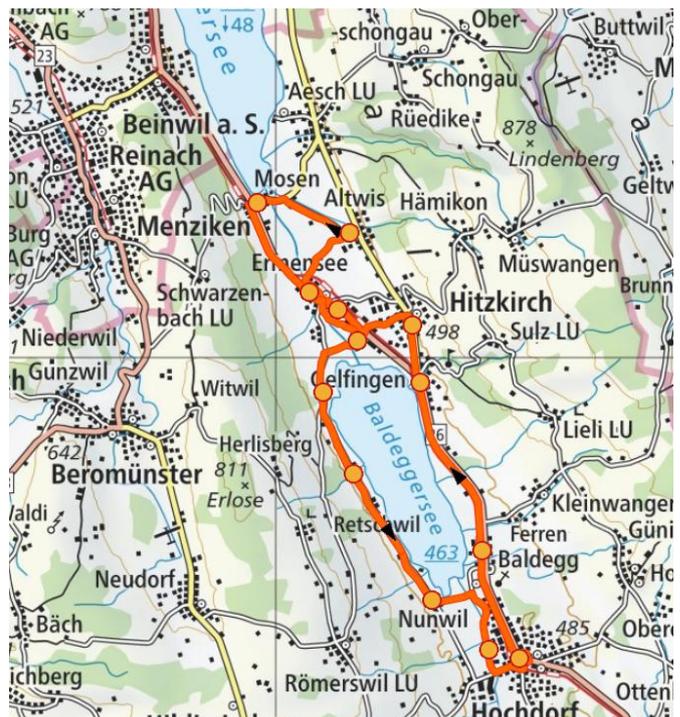


## slowUp Seetal vom 18. August 2024

Der slowUp ist ein regionaler autofreier Erlebnistag. An diesem Anlass sind diverse Strecken im Seetal vom 10.00 Uhr bis 18.00 Uhr für den motorisierten Verkehr gesperrt. Anwohner der slowUp-Strecke werden gebeten, am 18. August 2024 auf ihr Motorfahrzeug zu verzichten. Die Route des slowUp finden Sie auf der Grafik unten. In Notfällen bitten wir Sie, mit der Koordinationszentrale 0800 00 6280 Kontakt aufzunehmen.

Die Verpflegungs- und Animationsstandorte sind an den gewohnten Streckenabschnitten zu finden. Die Vereine freuen sich aktiv am Erlebnistag mitzuwirken.

Informationen zu den einzelnen Streckenabschnitten, Beizli und Verpflegungsständen, Hinweise für Menschen mit Handicap sowie zur Verkehrsregelung und zu den Verkehrseinschränkungen finden Sie auf der Webseite [www.slowup.ch/seetal](http://www.slowup.ch/seetal)



# RegioWehr Aesch

In der Woche vom 8. bis 12. April 2024 nahm Hubert Hartmann am Feuerwehr Offizierskurs in Viznau teil. Die Gebäudeversicherung unter der Führung vom Feuerwehrinspektor Marco Blättler konnte an ihrem Kurs angehende Feuerwehroffiziere ausbilden und auf ihre Aufgabe als Offizier in den jeweiligen Feuerwehren vorbereiten. An diesem Kurs hat sich Hubert Hartmann das Rüstzeug als Offizier der RegioWehr Aesch geholt und wird ab sofort in seiner Funktion als Offizier in der RegioWehr Aesch eingesetzt.

Die Trägergemeinden der RegioWehr Aesch, Schongau, Hitzkirch und Aesch, gratulieren Hubert Hartmann zum erfolgreichen Abschluss des Offizierskurs und wünschen ihm viel Freude, Erfolg und wenig Ernsteinsätze in der RegioWehr Aesch.



Bild: vlnr Kdt Felix Bühlmann, Offizier Hubert Hartmann, Kdt Stv Pirmin Furrer

# **Hochwasser: Eine Herausforderung für die Feuerwehr und die Bevölkerung**

„Starkregen, heftige Gewitter und teilweise Hagelschlag wüthen seit Tagen in der Zentralschweiz. Die Böden sind gesättigt, einzelne Erdbeben und überflutete Strassen wurden bereits im Seetal verzeichnet. Für die kommenden Stunden wurde eine erhebliche Sturm- und Gewittergefahr für die gesamte Zentralschweiz prognostiziert. Die Offiziere der RegioWehr haben die Lage bereits mehrfach beurteilt und sind im Kommandoposten präsent. Vor fünf Minuten wurde durch die Einsatzleitzentrale in Luzern auf Anweisung des Kommandanten "Alarmstufe 3 / Einsatz Gross" ausgelöst. Erste Einsatzkräfte treffen im Magazin in Schongau ein.“

Dies war die Ausgangslage für die Offiziersübung der RegioWehr Aesch vom 13. Mai 2024. Der Kommandoposten wurde folglich in Betrieb genommen und das Ereignis mit verschiedenen eingehenden Schadensmeldungen simuliert.

Die Einsatzübung wurde anschliessend gemeinsam detailliert besprochen, wodurch auch Fehler und Optimierungen erkannt wurden. Gut drei Wochen später zeigte sich, dass Erkenntnisse der Übung bereits erfolgreich umgesetzt werden konnten. So kam es am 31. Mai 2024 zu einem Hochwassereinsatz aufgrund des anhaltenden Regens.

Die RegioWehr Aesch möchte hiermit aufzeigen, welche Aufgaben in einer Hochwasserlage von der Feuerwehr und welche von der Bevölkerung übernommen werden sollten, um gemeinsam Schäden zu minimieren und die Sicherheit zu gewährleisten.

## **Aufgaben der Feuerwehr:**

Bei langanhaltenden Regenschauern beginnt die Feuerwehr, die neutralen Punkte im Einsatzgebiet regelmässig zu kontrollieren. Dabei überprüfen wir kontinuierlich die Wasserstände und beobachten die Entwicklung genau. Sollte eine vordefinierte kritische Höhe erreicht werden, werden umgehend Massnahmen eingeleitet.

Eine der Ersten Massnahmen ist, dass wir die Anwohner des Vorder- und Hinterbachs im Bereich der Läder- und Kirchgasse per SMS über die Lage informieren.

Eine weitere Massnahme ist die stetige Überprüfung der "Geschieb-sammler", der Brücken und Engstellen, um frühzeitig Mittel anzubieten, welche das vorhandene Schwemmholz entfernen, um so ein Überlaufen verhindern zu können. Wenn sich die Lage weiter zuspitzt, steht die Feuerwehr bereit, aktiv beim Hochwasserschutz aufbau zu unterstützen. Dies kann den Aufbau von Sandsackbarrieren, das Abpumpen von Wasser aus Kellern oder die Evakuierung gefährdeter Personen umfassen.

### **Aufgaben der Bevölkerung:**

Spätestens nach Erhalt einer Warnung per SMS sollte der vor Ort deponierte Hochwasserschutz selbstständig aufgebaut werden, um ihre Liegenschaften vor eintretendem Wasser zu schützen. Falls Sie Wasser im Gebäude oder gefährliche Situationen feststellen, melden Sie dies über die Notrufnummer 118 der Feuerwehr. Eingehende Meldungen werden durch uns triagiert und nach Priorität abgearbeitet.

### **Abschliessend:**

Diverse Anwohner der Läder- und Kirchgasse haben ihre Kontaktdaten bei der RegioWehr hinterlegt und können somit per SMS gewarnt werden. Wer dies noch nachholen möchte, sendet eine E-Mail mit Name, Vorname, Adresse sowie Mobiltelefonnummer an:

[kommandant@regiowehr-aesch.ch](mailto:kommandant@regiowehr-aesch.ch).

Aktuelle Informationen über die RegioWehr oder zu vergangenen Einsätzen sind jederzeit unter [www.regiowehr-aesch.ch](http://www.regiowehr-aesch.ch) abrufbar.

Kdt Felix Bühlmann

Bild:  
Offiziersübung vom 13. Mai 2024  
der RegioWehr Aesch



## Hochwasser vom 31. Mai 2024 am Vorder- und Hinterbach



### Nächste Grüngutabfuhren

Für Inhaber von Grüngutcontainern

Dienstag, 06. August 2024

Dienstag, 20. August 2024, **jeweils ab 07.00 Uhr**



Suche ab sofort im Raum 6287 Aesch LU einen

### überdachten Stellplatz für Wohnmobil

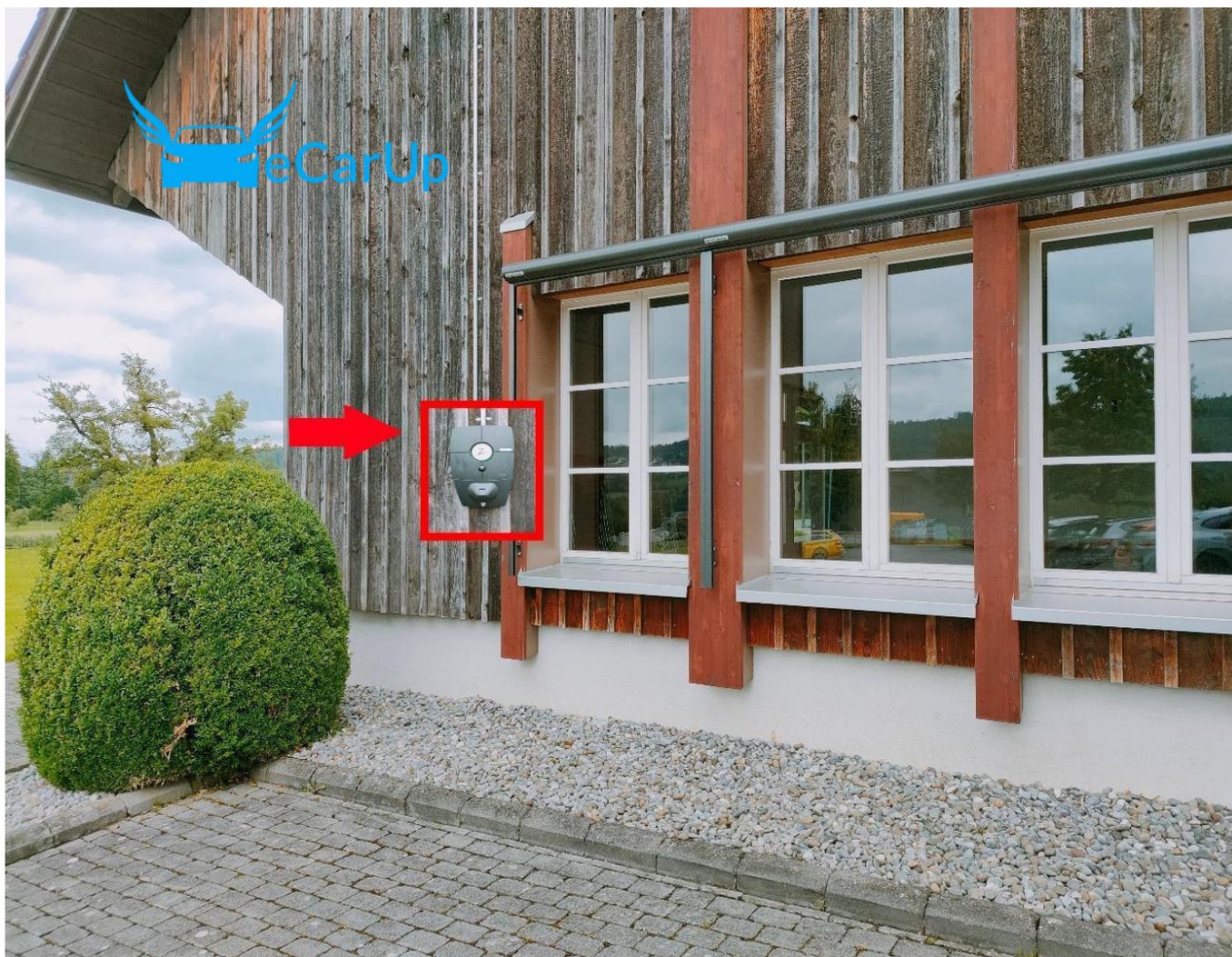
Länge 6,96 m Breite 2,32 m Höhe 3,00 m / Optimal wäre mit Stromanschluss, bevorzuge bei Privat bzw. Bauern. Bitte

WhatsApp o. Anruf **Mobil 079 218 00 99**

## Neu: Ladestation für E-Autos bei der Pfarrschüür Aesch

Die Kirchgemeinde Aesch-Mosen setzt auf Nachhaltigkeit und erneuerbare Energien und realisiert auch diverse Projekte unter diesem Aspekt. Im Zusammenhang mit der geplanten Photovoltaikanlage hat der Kirchenrat entschieden, eine E-Ladestation bei der Pfarrschüür zu installieren. Diese wurde bereits in Betrieb genommen und befindet sich auf der Westseite der Pfarrschüür beim Parkplatz.

An der neuen Ladestation können Fahrzeuge mit einer Ladeleistung bis 22 kW Strom geladen werden. Die Ladestation steht von 05:00 bis 22:00 Uhr für Anwohnende, Kirchgänger, Benutzer der Pfarrschüür sowie Gäste der Badi zur Verfügung und kann via App der Firma eCarUP abgerechnet werden.



# Bringsammlung Altpapier und Karton

**Samstag-Vormittag, 27. Juli 2024**

**08.00 – 12.00 Uhr**

## **Areal der Firma Stalder Schweizerfrüchte AG**

Am Samstag, 27. Juli, steht auf dem Areal der Firma Stalder Schweizerfrüchte AG ein Container für das Entsorgen von Altpapier und Karton bereit.

Von 08.00 bis 12.00 Uhr kann Altpapier und Karton (gemischt) abgegeben werden.

Wichtig: Plastikbeschichtetes Papier und beschichteter Karton (Tetrapackungen, Verpackungen von Tiefkühlprodukten usw.) können nicht verwertet werden und gehören in den Kehrriech.

Die nächste Papier- und Karton-Bringsammlung wird in zwei Monaten am 28. September 2024 durchgeführt.

### **Abfallentsorgung: Info an nicht mobile Personen**

Für Abfälle, die nicht der Kehrriechabfuhr mitgegeben oder an den Sammelstellen in unserem Dorf entsorgt werden können, besteht sechsmal im Jahr ein Abholservice. Von diesem können Personen Gebrauch machen, die aus gesundheitlichen Gründen nicht mehr mobil sind. Diese können sich **am Freitag, 26. Juli 2024**, direkt an den Werkdienst der Gemeinde Aesch wenden unter Tel. 077 424 32 30.

## **Aus dem Kursprogramm Schuljahr 2024/25 1. Semester**

### **Pilates GE-855**

**Daten:** 10 x donnerstags, ab 22. August 2024 **Zeit:** 18:20-19:20 Uhr,  
**Kosten:** Fr. 150.-- **Leitung:** Gina Wehrli

### **NIA – getanzte Lebensfreude GE-857**

**Daten:** 10 x mittwochs, ab 21. August 2024 **Zeit:** 08:30-09:30 Uhr,  
**Kosten:** Fr. 150.-- **Leitung:** Sybille Noser

### **Wirbelsäulengymnastik GE-861**

**Daten:** 10 x donnerstags, ab 22. August 2024 **Zeit:** 17:30-18:30 Uhr,  
**Kosten:** Fr. 150.-- **Leitung:** Sandra Walthert

### **Early Bird Hatha Yoga GE-863**

**Daten:** 10 x mittwochs, ab 21. August 2024 **Zeit:** 08:00-09:00 Uhr,  
**Kosten:** Fr. 150.-- **Leitung:** Casilde Kreienbühl-Gallo

Alle Gesundheitskurse werden laufend fortgesetzt! Ein Einstieg ist jederzeit möglich!

### **Archäologie hinter den Kulissen**

Archäologie ist weit mehr als Feldarbeit. Bei diesem exklusiven Blick hinter die Kulissen der Kantonsarchäologie erfahren wir, was alles zur Archäologie gehört und wer dafür arbeitet. Wir begegnen aussergewöhnlichen Originalfundstücken, entdecken Überraschendes, unter anderem, wie das mit dem Mammutzahn in Ballwil war und erleben, warum es sich lohnt, sich für unser kulturelles Erbe einzusetzen.

Führung durch die Kantonsarchäologie mit Jasmin Gerig, Archäologin, Geschichtsvermittlerin und Geschichtslehrerin

**Datum:** Donnerstag, 12. September 2024 **Zeit:** 17:00 - 19:00 Uhr

**Ort:** Kantonsarchäologie, Libellenrain 15, 6002 Luzern

**Treffpunkt:** 16:50 Uhr vor dem Eingang (Anreise individuell)

**Kosten:** Fr. 10.-- **Anmeldung** bis spätestens 05. September 2024

**Sprachkurse** in Englisch, Italienisch und Spanisch in diversen Niveaus. Neu: Spanisch für Anfänger:innen online (per Zoom) Ein Einstieg ist jederzeit möglich!

### **Detaillierte Angaben zu allen Kursen und Veranstaltungen unter**

[www.vhs-hitzkirch.ch](http://www.vhs-hitzkirch.ch) Sekretariat Volkshochschule Hitzkirch, Manuela Wildisen, Hämikon, Telefon 041-917 48 00, E-Mail: [contact@vhs-hitzkirch.ch](mailto:contact@vhs-hitzkirch.ch)

Seit 1964

60 Jahre Jubiläum

**Meili**

# TAG DER OFFENEN TÜR

30.08.2024 16:00-20:00

31.08.2024 10:00- 16:00



Meili AG feiert 60  
Jahre!

Erleben Sie  
zwei Tage voller  
Jubiläumsangebote,  
spannender Einblicke  
und einem grossen  
Koffermarkt



[www.meili-ag.ch](http://www.meili-ag.ch)

[info@meili-ag.ch](mailto:info@meili-ag.ch)

+41 41 917 31 41

Käppelstrasse 16, 6287 Aesch

# Veranstaltungskalender 2024

August				
SA	03.	17.00	Jubiläumskonzert Juniors Brass Seetal / Schongau	Musikgesellschaft
DI	06.	07.00	Grüngutabfuhr	Inhaber von Grüngutcontainer
DI	13.		Stabs-Rapport	RegioWehr
MI	14.	19.30	Vereinsübung	Samariter AeschPlus
MI	14.	20.00	Schnupperprobe / Tellimatt	Männerchor
DO	15.	10.00	Maria Himmelfahrt Gottesdienst	Pfarrei
FR	16.		RegioWehr Kader	RegioWehr
SO	18.	10.00	Slow up	
DI	20.	07.00	Grüngutabfuhr	Inhaber von Grüngutcontainer
MI	21.	20.00	Schnupperprobe / Tellimatt	Männerchor
MI	21.		Maschinisten Zug 1	RegioWehr
DO	22.		Maschinisten Zug 2	RegioWehr
DO	22.		Fusspflege / Erika Rappaz	Frauenbund
DO	22.	19.30	Stricken & Häckeln etc. / Pfarrschüür	Frauenbund
SA	24.	13.00 -14.30	Obligatorisch-Schiessen	Feldschützen
SO	25.	10.30	Camping Gottesdienst Mosen	Pfarrei
DI	27.		RegioWehr Fahrschule	RegioWehr
MI	28.		Sommerhöck	Samariter AeschPlus
MI	28.		Sanität Zug 1 + Zug 2	RegioWehr
DO	29.	12.00/ 13.30	Mittagstisch / Seniorenjassen Rest. Kreuz, Aesch	Frauenbund
DO	29.		RegioWehr Absturzsicherung	RegioWehr
FR	30.	19.30	Generalversammlung / Tellimatt	Samichlausgesell- schaft

<b>September</b>				
MO	02.		Atemschutz Zug 2	RegioWehr
DI	03.	07.00	Grüngutabfuhr	Inhaber von Grüngutcontainer
MI	04.		RegioWehr Zug 1	RegioWehr
SA/ SO	07./ 08.		Dorfturnier	Montagsturner / Schule
MO	09.		RegioWehr Fahrschule	RegioWehr
MI	11.		RegioWehr Zug 2	RegioWehr
MI	11.	19.30	Vereinsübung	Samariter AeschPlus
DO	12.		Info-Abend RegioWehr	RegioWehr
FR	13.		Dankesabend / Pfarrschüür	Kirchgemeinde
FR	13.	20.00	Literaturzirkel / Rita Leisibach	Frauenbund
SO	15.	10.00	Dank, Buss- und Bettag	Pfarrei
DI	17.	07.00	Grüngutabfuhr	Inhaber von Grüngutcontainer
DI	17.		Atemschutz Zug 1	RegioWehr
DO	19.	12.00/ 13.30	Mittagstisch / Seniorenjassen Rest. Rössli, Altwis	Frauenbund
MI	18.		Offiziers-Rapport	RegioWehr
SA	21.		Brass & Brezel	Musikgesellschaft
SO	22.		Volksabstimmung	Urnenbüro
SO	22.	10.30	Erntedank / Kirche	Pfarrei /Trachtengruppe
DI	24.		RegioWehr Zug 2	RegioWehr
MI	25.		RegioWehr Zug 1	RegioWehr
DO	26.	13.30	Stricken & Häckeln etc./ Pfarrschüür	Frauenbund
SA	28.		Bringsammlung Altpapier und Karton	Areal Firma Stalder Schweizerfrüchte AG

# Kirchen

---

## REFORMIERTE KIRCHE HOCHDORF      August 2024

Tag	Datum	Veranstaltung
Sonntag	04.	Kein Gottesdienst - Sommerpause
Dienstag	06. 18.30	Offenes Singen mit Pianistin Mirjam Bossart
	19.00	Frauentreff im Seminarraum
Mittwoch	07. 09.30	Regionaltreff unterwegs auf dem Adolph-Kolping-Besinnungsweg in Hochdorf mit Pfarrerin Lilli Hochuli, Details im Kirchenboten oder auf unserer Website.
Samstag	10. 15.30	Gottesdienst mit Pfarrerin Lilli Hochuli und Pianistin Mirjam Bossart im Heim Chrüz matt in Hitzkirch
Sonntag	11. 10.10	Gottesdienst mit Pfarrerin Lilli Hochuli und Pianistin Mirjam Bossart. Kirchenkaffee
Sonntag	18. 10.10	Gottesdienst und Taufe mit Pfarrerin Marie-Luise Blum, Mirjam Bossart (Flügel) und Jonas Bossart (Waldhorn). Kirchenkaffee
Montag	19. 09.30	Meditatives Bibellesen mit Pfarrerin Marie-Luise Blum
Dienstag	20. 09.10 oder 19.10	Erwachsenenbildung: «Miteinander reden in schwierigen Zeiten», Gesprächsgruppe mit Pfarrerin Marie-Luise Blum. Kinderhort (nur vormittags). Anmeldung an: <a href="mailto:marieluise.blum@reflu.ch">marieluise.blum@reflu.ch</a>
Donnerstag	22. 09.45	Gschichte-Chischte – für die Chline 0 – Einschulung mit Katechetin Simone Steiner. Details auf unserer Website oder Flyer. Anmeldung an: <a href="mailto:simone.steiner@reflu.ch">simone.steiner@reflu.ch</a> oder 041 910 19 10 oder online <a href="http://www.reflu.ch/hochdorf">www.reflu.ch/hochdorf</a>
Sonntag	25. 10.10	Familiengottesdienst zum Schulanfang mit Pfarrer Christoph Thiel, Katechetinnen, Pianistin Mirjam Bossart. Apéro
Montag	26. 19.30	Gospelchorprojekt mit Pfarrer Christoph Thiel
Dienstag	27. 08.30	Morgengebet mit Pfarrerin Lilli Hochuli
<b>Mittwoch</b>	<b>28. 09.30</b>	<b>Regionaltreff Aesch mit Pfarrerin Lilli Hochuli in der Pfarrschüür</b>
Donnerstag	29. 09.30	Regionaltreff Rain mit Pfarrerin Lilli Hochuli in der GROSSStobe

Alle Anlässe finden in der reformierten Kirche Hochdorf statt, sonst extra vermerkt.  
Mehr Informationen finden Sie auf unserer Website: [www.reflu.ch/hochdorf](http://www.reflu.ch/hochdorf).

# Veranstaltungen der Pfarrei Aesch

## August 2024

Donnerstag	01. August	10.00	Eucharistiefeier in der Pfarrkirche Schongau
Samstag	10. August	17.00	Eucharistiefeier, Begrüssung von Edmond Egethoe, Norma Rangel und Maria Ammann, anschl. Apéro, in der Pfarrkirche Hitzkirch.
Donnerstag	15. August	10.00	Festgottesdienst Maria Aufnahme in den Himmel mit Blumen und Kräutersegnung
Sonntag	18. August	10.00	Slow up Gottesdienst mit Velosegnung in der Kapelle Richensee
Sonntag	25. August	10.30	Camping Gottesdienst auf dem Camingplatz Mosen, bei Regenwetter in der Pfarrkirche Aesch. Musikalisch wird der Gottesdienst umrahmt durch das Jodlerchörli Beinwil am See.

## Katholische Kirche

Informationen zu den Gottesdienstzeiten und weiteren Anlässen finden Sie im Pfarreiblatt sowie auf der Webseite: [kath-hitzkirchertal.ch](http://kath-hitzkirchertal.ch)

**Sekretariat in Aesch** (Kirchgasse 32)  
**Montag**, 08.00 bis 11.30 Uhr  
[sekretariat.aesch@kath-hitzkirchertal.ch](mailto:sekretariat.aesch@kath-hitzkirchertal.ch)

**Sekretariat Hitzkirch** (Altgass 8)  
**Montag bis Freitag**, 08.00 bis 11.30 Uhr  
[sekretariat.hitzkirch@kath-hitzkirchertal.ch](mailto:sekretariat.hitzkirch@kath-hitzkirchertal.ch)

Katholische Kirche   
Hitzkirchertal

**Sekretariat Schongau** (Mettmenstrasse 19)  
**Dienstag**, 08.00 bis 11.30 Uhr  
[sekretariat.schongau@kath-hitzkirchertal.ch](mailto:sekretariat.schongau@kath-hitzkirchertal.ch)

**Sekretariat Müswangen** (Dorfplatz 4)  
**Mittwoch**, 08.00 bis 11.30 Uhr  
[sekretariat.mueswangen@kath-hitzkirchertal.ch](mailto:sekretariat.mueswangen@kath-hitzkirchertal.ch)

Telefonisch sind alle Sekretariate erreichbar von Montag – Freitag, 8.00 – 11.30 Uhr: **041 919 69 69**

## Stilltreffen in Hitzkirch

**Freitag, 30. August 2024, 9.30 Uhr- 11.00 Uhr**

Ort: Alte Landstrasse 56a, Hitzkirch

Das Stilltreffen ist eine Gesprächsrunde, die von einer erfahrenen Stillberaterin geleitet wird. Der Besuch ist kostenlos, eine Anmeldung ist erwünscht, eine spontane Teilnahme ist auch möglich.

[maria.atanasova@lalecheleague.ch](mailto:maria.atanasova@lalecheleague.ch) 041 535 12 81

[monika.schmid@lalecheleague.ch](mailto:monika.schmid@lalecheleague.ch) 041 917 40 31

Weitere Informationen unter [www.lalecheleague.ch](http://www.lalecheleague.ch)

# Vereine

---



**FRAUENBUND AESCH-MOSEN**

## **MITTAGSTISCH SENIORINNEN UND SENIOREN**

Zäme Z'Mittag ässe

Hesch du Hunger, wotsch aber ned e leige si!

Denn chom a Mittagstisch, denn besch voll debi!

**Donnerstag, 29. August im Rest. Kreuz Aesch**

**Mittagessen 12.00 Uhr, ab 13.30 Jassen oder gemütliches Beisammensein!**

Anmelden: bis 23. August bei Rita Zogg 079 271 20 19

Ich freue mich auf Euch!

## **STRICKEN UND HÄCKELN**

**Donnerstag, 22. August, 19.30 Uhr in der Pfarrschür Aesch**

Stricken und Häkeln oder was das Herz begehrt,

Handarbeiten ist doch Seelenbalsam für Lady's

Kommst du auch? Wir möchten dich kennen lernen. Oder überlegst du dir was zu Handarbeiten und weisst nicht wie? Auch ein Kaffee steht bereit, du darfst auch unverbindlich mal reinschauen.

Anmelden: bis 20. August bei Vreni Schmidli 076 435 44 38

Ich freue mich auf Euch!

## **FUSSPFLEGE**

**Deine nächste FRAUENBUND FUSSPFLEGE**

**Do 22. August 2024 und 10. Oktober 2024 oder nach Vereinbarung**

60 Minuten Fusspflege zum Geniessen und Entspannen 82.-.

Für Sie und Ihn

Wegen Sanierungsarbeiten finden aktuell alle Termine in der Praxis Reinach oder bei ihnen zu Hause statt.

**Fusspflege Rappaz**

Aarauerstrasse 42, 5734 Reinach

**078 652 80 08**

Ich freue mich auf dich und deine Füsse.



FUSSPFLEGE  
— RAPPAZ —

Herzliche Grüsse Erika

---

# INTUITIVE TANZMOVES & MEHR

MIT JULIANE APPEL

---

## Für wen ist es:

für Frauen allen Alters auch Kinder können mitgebracht werden, die offen für Neues sind um sich körperlich - mental zu stärken.

## Wann & Wo ist es:

Montag 16.9., 14.10., 11.11, 16.12.2024

jeweils 19-19:45 Uhr

in Pfarrschür oben an der Seebadi Aesch

Tel. für Fragen: 0788243544



Frauenbund  
Aesch - Mosen

## Was ist es: - kostenfrei -

INTUITIV ;-)

- Bewegung nach ganz eigener Intuition und doch unterstützt und impulsgebend von der Kursleiterin
- langsam bis schnell, sanft bis impulsiv, leise bis laut, entspannt bis energetisch, stehend bis liegend
- mit & ohne Hilfsmitteln (Tücher, Bälle....)
- mit & ohne Musik & teils mit sprachlicher Unterstützung der Kursleiterin

## Was ist mitzubringen:

- Neugier und Einlassen wollen (noch nicht können ist ok)
- eine Turnmatte fürs Liegen
- die Gegenstände die wir besprechen fürs jeweilige nächste Mal (bzw. es wird immer in einer Whatsapp Gruppe kurz vorher mitgeteilt)

Liebe Einwohner von Aesch  
und Mosen

Am 7. und 8. September findet das  
51. Dorfturnier statt.

Speziell möchten wir die Neuzuzügerinnen  
und Zuzüger begeistern, am Dorfturnier  
aktiv mitzumachen.

Alle Aescherinnen und Aescher egal in  
welchem Alter sind aufgefordert an  
diesem Wochenende zu einem  
unvergesslichem Dorffest beizutragen.



## 51. Dorfturnier in Aesch

7. UND 8. SEPTEMBER 2024



# Programm

**Samstag**

**7. September**

Ab 10:00 Uhr

17:00 Uhr

### 51. Dorfturnier am See

- Spielbetrieb und Festwirtschaft
- Mini-Maxi Plauschwettkampf

Ab 18:30 Uhr

19:00 Uhr

### Samstag-Abend

- Apéro mit anschliessender Rangverkündigung
- Grilladen, spezial Menü und Barbetrieb



**Sonntag**

**8. September**

Ab 09:00 Uhr

Ab 11:00 Uhr

### 51. Dorfturnier am See

- Spielbetrieb und Festwirtschaft
- Schülerstafetten

Ab 15:30 Uhr

Finalspiele

[www.montagsturner.ch](http://www.montagsturner.ch)

COIFFURE

*Jeannette*

- ◆ HAIR & MAKE UP
- ◆ EXTENSIONS

041 917 20 50 | Hauptstrasse 16 | 6287 Aesch  
Jeannette Rast: [coiffurejeannette@bluewin.ch](mailto:coiffurejeannette@bluewin.ch)

***Sommerferien 2. - 19. August 2024***

*Ich lege Kamm und Schere nieder und komme am 20. August wieder!*

*Ich wünsche allen eine schöne Sommerzeit!*

*Jeannette Rast*



FÜR IHREN GLAMOURÖSEN AUFTRITT

## **Mütter- und Väterberatung**

**im Chrüz matt, Cornelistrasse 3, 6285 Hitzkirch**

**29. August 2024, 13.30 - 17.00 Uhr mit Anmeldung**

**06. und 20. August 2024, 09.00 – 11.30 Uhr ohne Anmeldung  
(mit Krabbelgruppe)**

Zentrum für Soziales, Hauptstrasse 42, 6280 Hochdorf

Anmeldung: Telefon: 041 914 31 41

Beraterin: Antonia Walker, Mütter- und Väterberaterin NDS

Erreichbar: DI, DO und FR E-Mail: [antonia.walker@zenso.ch](mailto:antonia.walker@zenso.ch)

Informationen und Anmeldung online:

[www.zenso.ch/muetter-\\_und\\_vaeterberatung](http://www.zenso.ch/muetter-_und_vaeterberatung)

Zentrum für Soziales  
Mütter- und Väterberatung

# Badminton in Aesch

FÜR KINDER UND ERWACHSENE

## **Spielst du gerne Badminton oder möchtest es lernen?**

Wir sind ein Badmintonclub mit Junioren, einer 3. Liga Mannschaft und Plausch-Spieler. Kinder ab ca. 6 Jahren und Erwachsene sind herzlich eingeladen, an einem Probetraining teilzunehmen.

## **TRAINING**

Junioren: Freitag, 18:00 – 20:00 Uhr

Erwachsene: Freitag, 20:00 – 22:00 Uhr

Wo: Sportcenter Tellimatt, Aesch

Hast du Lust, dich sportlich mit einem Racket und Shuttle zu betätigen? Dann melde dich jetzt bei uns!

## **KONTAKT**

Roland Heim | 079 217 63 34 | [roland.heim@bctellimatt.ch](mailto:roland.heim@bctellimatt.ch)

Wir würden uns freuen, dich bei einem Probetraining begrüßen zu dürfen.



# *Feldschützengesellschaft Aesch*



## **Feldschiessen 2024**

Am diesjährigen Feldschiessen in Hitzkirch haben für die Feldschützen Aesch 40 Schützinnen und Schützen teilgenommen und folgende Kranzresultate erzielt:

- 66: Kopp Josef
- 64: Christen Franz
- 61: Winiger Josef
- 60: Wiederkehr Josef, Stierli Daniel
- 59: Müller Markus
- 58: Schnarwiler Remo, Stadelmann Roland
- 56: Rust Anton, Stadelmann Anton
- 55: Meng Rainer, Oehen Kurt, Müller Markus
- 54: Koch Gottlieb, Michel Alois

Allen herzliche Gratulation und besten Dank für die Teilnahme.

## **Schiesszeiten Schützenhaus Aesch 2024**

Training Aesch	16. August 2024	18.00 – 19.00 Uhr
Obligatorisches Schiessen	24. August 2024	13.00 – 14.30 Uhr
Cupschiessen	30. August 2024	17.30 – 19.30 Uhr
Training	06. September 2024	18.00 – 19.00 Uhr
Freundschaftsschiessen Aesch	20. September 2024	
Endschiessen	28. September 2024	

## **Feierliche Töne und festlicher Genuss: Ein unvergesslicher Jubiläumstag**



Frühmorgens am 19. Mai 2024 versammelten wir Luzia Singers uns zusammen mit dem Kirchenchor Schongau in der Pfarrkirche St. Luzia und wärmten unsere Stimmen auf. Zur gleichen Zeit ein Haus weiter, in der Pfarrschüür, bereiteten fleissige Heinzelmännchen einen überwältigenden Apéro riche vor. Die Sonne lachte bereits. Es war der Auftakt zu einem besonderen Fest.

Der Anlass: 120 Jahre Kirchenmusik in Aesch. 1904 als Cäcilienverein gegründet, verbindet der Kirchenchor Aesch fast 5 Generationen von Sängerinnen und Sänger aus der Region. Einigen Mitgliedern der Luzia Singers sind die Gründer ihres Vereins, Josef Huwiler und Franz Xaver Anderhub, noch heute bekannt. Das Erbe dieses langjährigen Bestehens sind nicht nur viele Jahre gemeinsamen Singens, sondern auch eine besonders schöne Form der Geselligkeit. Bis heute werden zusammen Reisen unternommen und Feste gefeiert.

In den 120 Jahren hat sich der Verein mehrmals gewandelt, in seiner Grösse, seiner Organisationsform und in seinem kulturellen Schaffen. Zwischenzeitlich führte man gar Theaterstücke auf. Heute sind wir die Luzia Singers, ein auf Projektbasis auftretender Kirchenchor. Wir wollen den kostbaren Schatz unseres Vereins, dieses Stück Aescher Kulturgut, bewahren und weiter anreichern.

All das haben wir am heurigen Pfingstsonntag gewürdigt. Eine festliche Messe, untermalt mit fröhlichen und imposanten Liedern, gab einen wunderbaren Einstieg in die Jubiläums-Feier. Im zweiten Teil wurde die Geschichte unseres Chores vorgetragen und Gratulationen ausgesprochen. Drei schwungvolle Heimatlieder sorgten daraufhin für Heiterkeit im Chor und bei den Gästen. Getragen von vielen Eindrücken und guter Laune gingen wir über zum Apéro très riche. Die Gaumenfreuden waren zahlreich: Von der Suppe bis zum Glace-Stand war alles dabei. Und so feierten wir bis in den Nachmittag hinein.

Wir danken allen, die dabei waren und uns ein schönes, erinnerungswürdiges Jubiläum beschert haben. Herzlichen Dank auch an alle, die unseren Verein geprägt haben, noch voller Engagement darin mitwirken oder ihn unterstützen.



# Newsletter der Musikgesellschaft Aesch-Mosen

## Jahreskonzert 2024 – Die spinnen die Musikanten

Am 15. und 16. März durften wir nach den letzten beiden Jahren, auch in diesem Jahr zwei Mal vor ausverkaufter Halle spielen. Unter der Leitung von Michael Barmet und mit dem Motto «Die spinnen die Musikanten» entführten wir die Besucherinnen und Besucher in eine längst vergangene Zeit und begaben uns auf ein Abendteuer mit Asterix und Obelix.



## Weisser Sonntag

Traditionellerweise spielen wir für alle Erstkommunikanten am Weissen Sonntag ein Ständli vor der Kirche. Auch in diesem Jahr durften wir wieder einige Märsche zum Besten geben.

## Generalversammlung 2024

Am 12. April 2024 fand unsere Generalversammlung statt. Nach einem feinen Nachtessen, wurde über das vergangene und zukünftige Vereinsjahr gesprochen. Zudem wurde an dieser GV ein bevorstehendes Projekt fürs 2026 festgelegt, denn unsere Uniformen und ein Teil der Instrumente sollen ersetzt werden. Mit der Planung dieses Projektes wurde bereits gestartet.

## **Veteranenenehrung – Hans Stadelmann**

Unser langjähriger Musikant Hans Stadelmann durfte in diesem Jahr 50 Jahre aktives Musizieren feiern – ein Jubiläum der Extraklasse. Am 10. Mai 2024 wurde er in Wolhusen zum kantonalen Ehrenveteran geehrt – Lieber Hans, wir freuen uns auf viele weitere Jahre mit dir!

## **Musiklotto**

Wie jedes Jahr fand am Freitag vor dem Pfingstwochenende unser Musik-Superlotto im Tellimatt Aesch statt. Trotz des schönen Wetters, war die Halle sehr gut besetzt und viele glückliche Gesichter konnten mit Ihren Preisen nach Hause fahren.

## **Teilnahme Luzerner Kantonalen Musiktag Wolhusen**

Bereits zwei Tage nach dem Lotto ging es für uns an den kantonalen Musiktag in Wolhusen. Vor der Fachjury durften wir am Morgen unser selbst ausgewähltes Stück präsentieren und erhielten entsprechend Rückmeldung.

Am Nachmittag ging es auf die Parademusikstrecke, das erste Mal wurde der Marsch ohne Noten auswendig gespielt. Und siehe da mit 90.3 Punkten haben wir den 1. Platz in der 2. Stärkeklasse erreicht - die Freude war riesengross!!



## **Weitere Aussichten**

Samstag, 3. August 2024  
Samstag, 21. September 2024  
Sonntag, 13. Oktober 2024  
SA 23./SO 24. November 2024

Jubiläums-Konzert 20 Jahre JBS  
Brass n' Brezel  
Aescher Chilbi mit Platzkonzert  
Teilnahme SBBW Luzern

Weitere Informationen zu all unseren nächsten Auftritten finden Sie auf unserer Website [www.mgam.ch](http://www.mgam.ch)

## Jubiläumslager der juniors brass seetal

Die **juniors brass seetal** reiste am Samstag, 27. Juli 2024, in das traditionelle Musiklager ins Trachtenhaus nach Buochs NW. Das diesjährige Lager stellt ein spezielles Jubiläum dar: Es ist bereits das 20. Musiklager der **juniors brass seetal**! Gestartet hat alles mit einem fünftägigen Lager im Jahr 2005 in Tennwil AG. In den weiteren Jahren ging es dann nach Seengen, Buochs, Sarnen, Engelberg und Weggis. Seit 2015 ist die juniors brass, abgesehen von einem Abstecher nach Flühli, wieder zurück in Buochs. In dieser Zeit wurde das Lager zuerst auf sechs und schlussendlich auf sieben Tage verlängert. Insgesamt nahmen in den 20 Jahren über 150 junge Musikantinnen und Musikanten an den Musiklagern teil. In den Stammvereinen MG Aesch-Mosen und der Schonger Musig war ein Gross-Teil der Mitglieder über viele Jahre Teil der **juniors brass seetal**. Auch dank der erfolgreichen Nachwuchsarbeit sind die beiden Vereine heute gesund und gut aufgestellt und weisen ein sehr junges Durchschnittsalter auf.

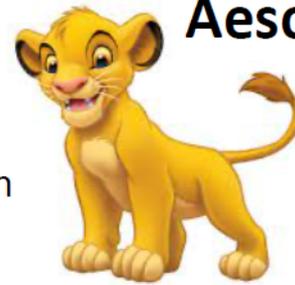
Am Jubiläumslager nehmen rund 30-35 Kinder und Jugendliche aus Aesch, Mosen und Schongau teil. Im Juni und Juli fanden bereits zwei Leseproben statt und die juniors brass seetal startete auch musikalisch in die Vorbereitungen für das Musiklager. In der Lagerwoche wird unter dem Dirigenten Pascal Koller das Programm für die beiden Konzerte einstudiert und geprobt. Das Programm gestaltet sich sehr abwechslungsreich: Von Polkas über Brass-Band Stücke bis hin zu modernen Pop-Songs ist alles dabei. Vor allem zu Beginn des Lagers sind die Tage sehr intensiv mit diversen Gesamt- und Registerproben. Der gesellige und spassige Teil kommt aber nicht zu kurz: Lagergames oder Ausflüge sorgen für Abwechslung und fördern den Zusammenhalt.

Das erste Lagerkonzert findet am Donnerstag, 01. August am frühen Abend im Rahmen der 1. Augustfeier der Gemeinde Engelberg in Engelberg statt. Am Samstag, 02. August feiert die **juniors brass seetal** dann das Jubiläum im Rahmen eines Jubiläumskonzertes in Schongau (nur auf Voranmeldung). Gerne begrüsst Sie die **juniors brass seetal** an einem ihrer Konzerte und freut sich schon jetzt auf Ihren Besuch.



# Kinderturnen

Aesch



Bewegung, Spiel und Spass  
für Kinder im Alter zwischen 4 und 8 Jahren

**Wann:** Donnerstagnachmittag  
**KITU 1** (Kindergarten) 15.30 – 16.30 Uhr  
**KITU 2** (1. & 2. Klasse) 16.30 – 17.30 Uhr

**Start:** 22. August 2024

**Wo:** Turnhalle Schulhaus Aesch

**Kosten:** CHF 75.00 pro Jahr

**Mitnehmen:** Turnkleider, Hallen- oder Geräteschuhe, Trinkflasche

Sport verbindet und pflegt neue Freundschaften. Die Kinder lernen spielerisch sich sportlich zu betätigen. Sie sollen die verschiedenen Turngeräte ausprobieren können und dürfen kleine Kunststücke erproben.

## Ziele:

Die Freude an der Bewegung und am spielerischen Tun steht im Vordergrund. Wir machen Spiele, turnen durch spannende Bewegungslandschaften, lernen voneinander und erweitern dabei die motorischen Fähigkeiten.

Bist Du dabei? Wir freuen uns, dich persönlich kennenzulernen! 😊  
Angelika Märki & Nico Reinert



**Anmeldung bis am 17. August an:**

Angelika Märki

079 327 59 34 | [angelika\\_maerki@hotmail.com](mailto:angelika_maerki@hotmail.com)

(Teilnehmerzahl beschränkt)

# Gratulationen

---

Zum 90. Geburtstag

***Annemarie Huwiler-Strässler***

Klosterhof 1

7. August 1934



Wir gratulieren **Jan und Joel Herzog** von Herzen zu ihrer erfolgreich bestandenen Lehrabschlussprüfung als Landmaschinenmechaniker EFZ bzw. als Restaurantfachmann EFZ. Wir wünschen euch von Herzen alles Liebe!



Möge eure Leidenschaft für euer Tun, ob mit weissem Hemd oder schwarzen Fingern, euch stets erhalten bleiben!

Herzlichst, eure Familie

**Lea Wüest** hat ihre Lehre zur Fachfrau Gesundheit EFZ erfolgreich abgeschlossen. Während ihrer Lehrzeit durfte Lea die Bewohner im Pflegeheim Chrüz matt in Hitzkirch begleiten.

Wir wünschen Lea alles GUTE und weiterhin viel Freude an ihrem sozialen Beruf.

Wir sind MEGA stolz auf dich.  
Deine Familie



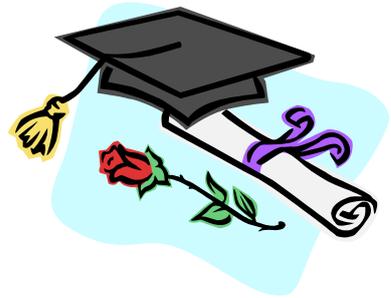
## Die Matura haben bestanden

an der Kantonsschule in Baldegg:

**Dissler Mäiwenn, Sonnhalde 12**

**Estermann Elena, Lädergasse 26**

Wir gratulieren zu diesem wichtigen erreichten Zwischenziel und wünschen den erfolgreichen Maturandinnen nun ein paar erholsame Wochen - frei von Prüfungsstress - und danach viel Energie auf den weiteren Ausbildungswegen.



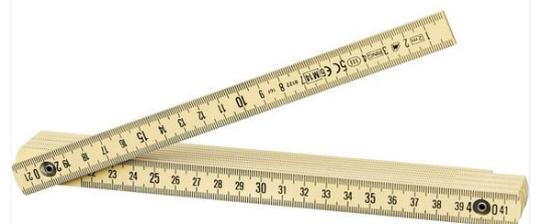
**Adrian Bossert**, Lädergasse 2, hat seine Zweitausbildung als Agrarpraktiker EBA mit Ehrenmeldung bei Urs Buholzer in Kriens abgeschlossen.

Wir gratulieren herzlich zu diesem tollen Erfolg!



Die Ausbildung zur Schreinerin EFZ hat **Michelle Burkard**, Lädergasse 11, bei René Bremgartner in Aesch sehr erfolgreich mit Ehrenmeldung beendet. Wir wünschen alles Gute für die Zukunft.

**Jonas Beetschen**, Dorfweg 2, hat bei Stadelmann Holzbau AG in Aesch die Ausbildung als Zimmermann EFZ mit Erfolg abgeschlossen. Herzliche Gratulation!





In jungen Jahren zusammen Aesch erobert und dieses Jahr haben alle drei ihren ersten Beruf geschafft.

**Lenny Erni** – Dachdecker EFZ – Koch Bedachungen, Ermensee  
**Igor Bucher** – Polimechaniker EFZ – Hartmetall, Hitzkirch  
**Nils Stadelmann** – Mediamatiker EFZ – Wika, Hitzkirch

Wir gratulieren den drei jungen Berufsmännern und wünschen ihnen viel Spass beim Welt erobern. Die Tore stehen Euch offen.

Üchi stolze Familie

## **Sommerferien der Schule Aesch**

**Samstag, 06. Juli – Sonntag, 11. August 2024**

## **Schulbeginn**

**Montag, 12. August 2024**

# Pflanzenboutique

Monika Herzog

## Pflanzenboutique zieht um!

Ab 17. August 2024: Hauptstrasse 28, 6034 Inwil.

### Eröffnungs-Event:

Samstag, 17. August 2024: 9.00–16.00 Uhr

Für unsere geschätzte Kundschaft in Aesch und Umgebung sind wir auch weiterhin gerne da, fragen Sie uns nach den Möglichkeiten!

Wir sind nach wie vor erreichbar unter den bisherigen Kanälen wie Telefon, Mail, Whatsapp etc.

Unsere bekannten Dienstleistungen wie Pflegeservice in Heim und Büro, Gefässneupflanzungen vor Ort oder gebrachten Gefässen bleiben bestehen.

Es gibt weiterhin eine Abhol-Station in Aesch für bestellte Artikel.  
(neuer Standort)

Wir bieten einen Heimlieferservice in Aesch und Umgebung.  
Blumengeschenke sind im Prima, Dorfladen in Aesch, weiter erhältlich.

### Öffnungszeiten in Inwil:

Mi, Do, Fr 9.00–12.15 & 13.15–18.00 Uhr

Sa 9.00–12.00 Uhr

Folgen sie uns auf Instagram und Facebook

[www.pflanzenboutique.ch](http://www.pflanzenboutique.ch) | [monika@pflanzenboutique.ch](mailto:monika@pflanzenboutique.ch)

Hauptstrasse 28 | 6034 Inwil | Fon 041 917 27 74



**Wir machen  
Persönlichkeiten**



zwischen Aesch und Mosen

**Ganzes Jahr  
Direktverkauf ab Fabrik**



Läubli Feuerwerk AG, 6287 Aesch am Hallwilersee, [www.laeubli-vulkan.ch](http://www.laeubli-vulkan.ch)



**Beratung / Verkauf:**  
041 917 17 10 / 079 698 19 79  
[info@laeubli-vulkan.ch](mailto:info@laeubli-vulkan.ch)

**Samstag, 27. Juli 8.30-17.30 Uhr**  
**Montag bis Mittwoch, 29.-31. Juli 9.00-19.00 Uhr**  
**Donnerstag, 1. August 8.00-18.00 Uhr**